



Ringkasan Informasi Produk/ *Product Information Summary*

Nama Produk/ Layanan <i>Product/ Service Name</i>	: Kredit Revolving <i>Revolving Loan</i>
Jenis Produk/ Layanan <i>Type of Product/ Service</i>	: Pinjaman Revolving merupakan fasilitas kredit yang tersedia selama jangka waktu tertentu dimana pinjaman diperbolehkan untuk ditarik, dilunasi dan ditarik kembali dalam batas yang tersedia selama jangka waktu fasilitas. <i>Revolving Loans constitute credit lines available over a specified period of time where the loan is allowed to be drawn, repaid and re-drawn within the available limit during the term of the facility.</i>
Nama Penerbit <i>Provider Name</i>	: PT Bank HSBC Indonesia
Fitur Utama <i>Main Feature</i>	: <ul style="list-style-type: none">▪ Maksimal 12 bulan dan dapat diperpanjang (renewable). <i>Maximum 12 months and can be extended (renewable).</i>▪ Dapat diberikan dalam mata uang IDR dan USD <i>Can be given in IDR and USD</i>▪ Debitur dapat berupa CV dan PT <i>Debtors can be CV and PT</i>▪ Pinjaman dapat ditarik dan dilunasi sesuai dengan perhitungan modal kerja yang dibutuhkan debitur. <i>Loans can be withdrawn and repaid in accordance with the calculation of the working capital required by the debtor</i>▪ Bersifat revolving artinya debitur dapat melakukan penarikan dan/ atau pembayaran kembali atas pinjaman dari waktu ke waktu selama jangka waktu pinjaman. <i>Revolving in nature means that the debtor can withdraw and/or repay the loan from time to time during the term of the loan.</i>
Manfaat <i>Benefit</i>	: Memberi kebutuhan modal kerja debitur sesuai dengan jangka waktu yang dibutuhkan <i>Financing the debtor's working capital needs in accordance with the required time period</i>
Risiko <i>Risks</i>	: <ul style="list-style-type: none">▪ Perubahan kondisi ekonomi dapat mempengaruhi tingkat bunga modal kerja/ <i>Change in economic condition may affect working capital interest rate</i>▪ Risiko pengenaan biaya pinalti jika terjadi penutupan fasilitas sebelum jatuh tempo. <i>There is a risk of being charged a penalty fee if the facility is closed before maturity.</i>▪ Adanya risiko debitur akan dilaporkan sebagai debitur bermasalah yang akan tercatat di Sistem Informasi Debitur Bank Indonesia / OJK selama 2 tahun jika terjadi keterlambatan pembayaran kewajiban. <i>There is a risk that the debtor will be reported as a troubled debtor which will be recorded in the Bank Indonesia / OJK Debtor Information System for 2 years if there is a delay in payment of obligations.</i>

	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Adanya risiko dilakukan eksekusi jaminan sesuai ketentuan perundang-undangan yang berlaku jika debitur tidak dapat memenuhi kewajibannya berdasarkan perjanjian kredit. <i>There is a risk of execution of collateral in accordance with the applicable laws and regulations if the debtor is unable to fulfill its obligations under the credit agreement</i>
Persyaratan dan Tata Cara	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Membuka rekening perusahaan <i>Open a corporate account</i> ▪ Menyerahkan dokumen-dokumen persyaratan kredit <i>Submit credit requirements documents</i> ▪ Usaha debitur termasuk target jenis industri yang dapat dibiayai berdasarkan kebijakan Bank. <i>The debtor's business is included in the target industry that can be financed based on the Bank's policy</i> ▪ Debitur tidak termasuk dalam kategori debitur yang memiliki kredit bermasalah berdasar hasil pengecekan ke Bank Indonesia dan/ atau Otoritas Jasa Keuangan. <i>The debtor is not included in the category of debtors who have non-performing loans based on the results of checking with Bank Indonesia and/or the Financial Services Authority</i> ▪ Debitur tidak termasuk dalam daftar hitam Bank Indonesia dan/ atau Otoritas Jasa Keuangan. <i>The debtor is not blacklisted by Bank Indonesia and/ or the Financial Services Authority</i> ▪ Debitur tidak pernah mendapat pinjaman di Bank HSBC yang tergolong bermasalah. <i>The debtor has never received a loan at Bank HSBC which is classified as problematic.</i>
Biaya	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Suku bunga pinjaman sesuai kesepakatan antara debitur dan bank dapat direview sewaktu-waktu sesuai kebijakan Bank HSBC dan kondisi pasar. <i>Suku bunga kredit sesuai kesepakatan antara debitur dan bank dapat direview sewaktu-waktu sesuai kebijakan Bank HSBC dan kondisi pasar</i> ▪ Bunga pinjaman dihitung secara harian dari baki debet debitur dan dibebankan secara otomatis oleh sistem setiap bulan <i>Loan interest is calculated daily from the loan balance and is automatically charged by the system every month</i> ▪ Biaya administrasi dan provisi dikenakan terhadap limit pinjaman <i>Administration and provision fees are charged against loan limit</i>
Simulasi <i>Simulation</i>	<p style="text-align: center;"><u>Baki Debet Harian x Bunga x Jumlah Hari Pemakaian</u> 360</p> <p>Contoh :</p> <p>Pinjaman senilai IDR1 miliar dengan tenor penarikan 3 bulan (30+31+30 hari = 91 hari), dengan bunga tetap 10%</p> <p>(IDR 1 miliar x 10% x 91 hari)/ 360 = IDR 25,277,778,-</p>

Informasi Tambahan <i>Additional information</i>	: <ul style="list-style-type: none">▪ Jika debitur tidak memenuhi ketentuan internal maupun eksternal terkait, Bank HSBC berhak menolak permohonan kredit debitur. <i>If the debtor does not meet the relevant internal or external provisions, Bank HSBC has the right to refuse the debtor's credit application.</i>▪ Jika debitur tidak memenuhi syarat dan kondisi tertentu, termasuk namun tidak terbatas pada persyaratan sebagaimana diperjanjikan dalam perjanjian kredit, Bank HSBC berhak untuk menghentikan atau tidak memperpanjang fasilitas pinjaman debitur. <i>If the debtor does not meet certain terms and conditions, including but not limited to the terms as agreed in the credit agreement, Bank HSBC has the right to stop or not to extend the debtor's loan facility.</i>▪ Debitur wajib memberikan data dan/ atau informasi yang benar dan sesuai dengan kondisi sesungguhnya, jika di kemudian hari diketahui bahwa data dan/atau informasi tersebut tidak benar maka debitur dapat dinyatakan lalai berdasarkan perjanjian kredit. <i>The debtor is required to provide correct data and/or information and in accordance with the actual conditions, if in the future it is discovered that the data and/or information is incorrect, the debtor can be declared negligent based on the credit agreement.</i>▪ Dalam hal debitur memerlukan penjelasan lebih komprehensif atau terdapat keluhan/ pengaduan dapat menghubungi Relationship Manager (RM). <i>In the event that the debtor requires a more comprehensive explanation or there are complaints/complaints, please contact the Relationship Manager (RM).</i>
---	---